

戶洲在黃竹角海戶洲塘外，漁民呼爲烏洲。

此島正對往灣村，相去五百多碼，島形扁長，東西斜置。長二百碼，闊六十多碼，離戶洲塘岸邊百碼許。北岸峭直入水，潮退時可勉強沿岸邊東西通走。半山上多矮樹，最高處不過七十七呎。南岸較平順，中段有峭坡直下水邊。西邊有粗沙石灘，岸邊岩石微帶赭紅，石面水紋橫直相間，幻成不同圖案，如彫如塑。

東岸海邊岩石重疊成級，有一石突出如砲，近頂有高樹，最高處較疏落，偏西有油柑子樹及長草，山坡斜下海濱。

山頂上西望紅石門，東眺黃竹角海口，北首往灣橫亘於前，盡阻大海波濤。南面黃竹角半島海岸峭直橫伸，石質帶紅，迥異他處。

烏排

烏排在黃竹角海內、戶洲之東一千碼，北去往灣洲碼頭七百碼許，南首離岸邊不過百碼，此排爲一方圓數十呎之黯黑礁石排，最高處在正中，約十呎許，北面另有一面積細小之礁排與主排分離，相去六呎，雖水退亦不能跨步而過。

紅排

紅排在印洲塘南畔，西距紅石門三百多碼，爲印洲塘內兩島七排中之最堪漫賞之處。全島扁平，面積隨潮水漲退而大小不一，計潮漲時寬八碼，長卅五碼，而退潮時則增至卅三碼。

與六十六碼。此洲成橢圓形，南北斜置，最高處不過十九呎，在西南，岩石作暗紅色，半浮海中如一木板，自海上遠望，如一潛艇，自南首三百三十碼之牛角涌東頂俯瞰，其形更肖只見島南一嶼突起，嶼下地面平坦，北向伸

企眼洲

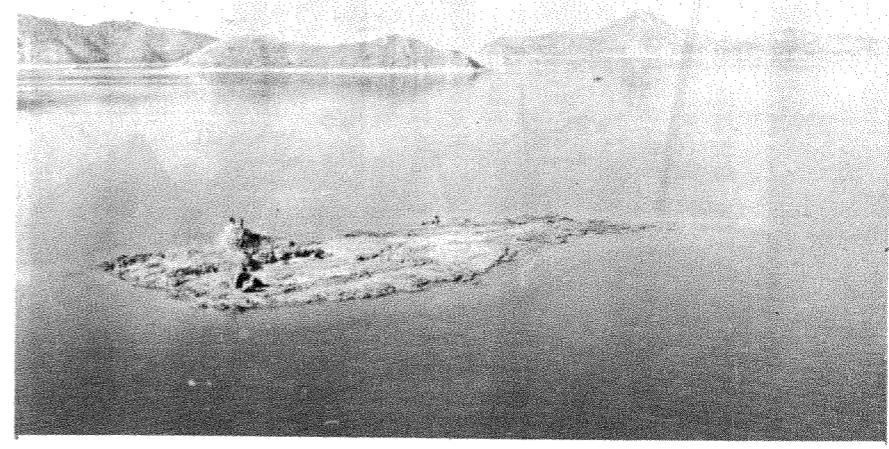
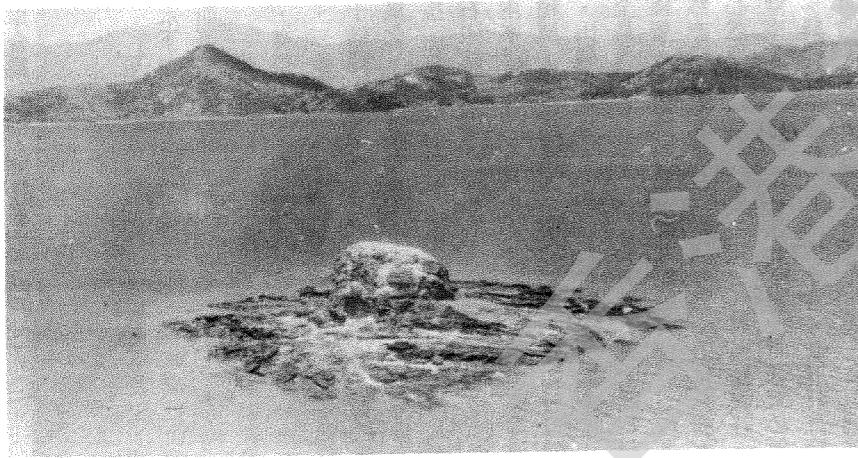
企眼洲在往灣西南均魚塘山咀外九十五碼許，爲印洲塘內四礁石島之最大者。島形橢圓，貫穿成洞。北坡及東坡可上下，浮沙滑步，石質鬆脆，頂上只生短草叢叢，執毛之名由此。石崗四邊爲平列礁排，伸延頗長，島南有石排入海，直指往灣山咀，潮退即現。往灣山咀方面亦有一排北走入水，然兩不相接，故難涉渡還連，風光無限。

執毛洲

執毛洲爲一岩石小島，在印洲塘南首，距往灣最西之山咀四十多碼，島形如帽，略似印洲，島上主要部份爲一石崗，形圓，高只廿呎。西坡有石壁，中有一穴深陷，料若干年後將貫穿成洞。北坡及東坡可上下，浮沙滑步，石質鬆脆，頂上只生短草叢叢，執毛之名由此。石崗四邊爲平列礁排，伸延頗長，島南有石排入海，直指往灣山咀，潮退即現。往灣山咀方面亦有一排北走入水，然兩不相接，故難涉渡還連，風光無限。

島上北望，印洲塘西口青洲灘與北口橫門左右分列，青洲灘上有印洲橫阻於中，橫門則無阻礙，視野直透大鵬灣，稍近虎王洲低伏於西，企眼洲屹立於東，南首紅排半沒水中，環覽無非山巒，四望只爲波影，印洲塘之勝景，一覽無遺。

執毛洲之怪模怪樣



石色嫣紅與綠波相映之紅排

水退甚顯。

山頂外望，印洲塘水平如鏡，印洲矗立西

岸合為一體，惟見水光山色而已。

筆架洲



淺礁離列、長伸入「塘」之高排

方出口，雖相去極遠而島形明顯，而石高矮並立，形如一印。回顧往灣海岸，均魚塘西山咀近在咫尺，咀端為一闊灘，東首山咀外礁排出水，又北有一圓形山咀，形貌如一小島，四周水清山秀，波光變影，怡人心目。

企眼洲自往灣西首各高山俯視，南圓北尖，由高而低，其形頗似豎眼，洲名或由此而來。考諸水面人則慣稱海岸峭直下水之地形為「企眼」，若一石創立水中，其下無擴張之基部者即稱「企眼石」。

高排

印洲塘內有印有筆架又有墨硯，號為印塘四寶。印洲與筆架洲，為印與筆架，硯則為吉澳白沙頭灣東畔礁石堆，潮退時內有積水，如一墨硯。至筆則多指白沙頭灣東首長伸入海之墨石礁石排，余意則以為白沙頭咀之白沙堤應作筆，而長礁則為墨，以此言之，印洲塘應有五寶。

黑礁西南斜伸入海，水漲不大顯眼，潮退則明顯易見。礁石數十碼外，一排出水，水下之石排面積遠較海面上者為廣袤，此即高排。當局因在排上立一石堆，石堆上豎一石柱，柱高四五呎，為螺旋形，潮退時排作長形，約為二十碼許。

主排上南望，印洲塘全景入目，然因地處水平，不能窺見印洲塘之圓形真貌，只見筆架、虎王、企眼及紅排各洲，與環岸之山咀及崖角另有小徑下山，島之西北端有礁石長伸入海，如一圓盆。

南北七十多碼，東西五十多碼，島高五十呎，最高處在中部偏南。

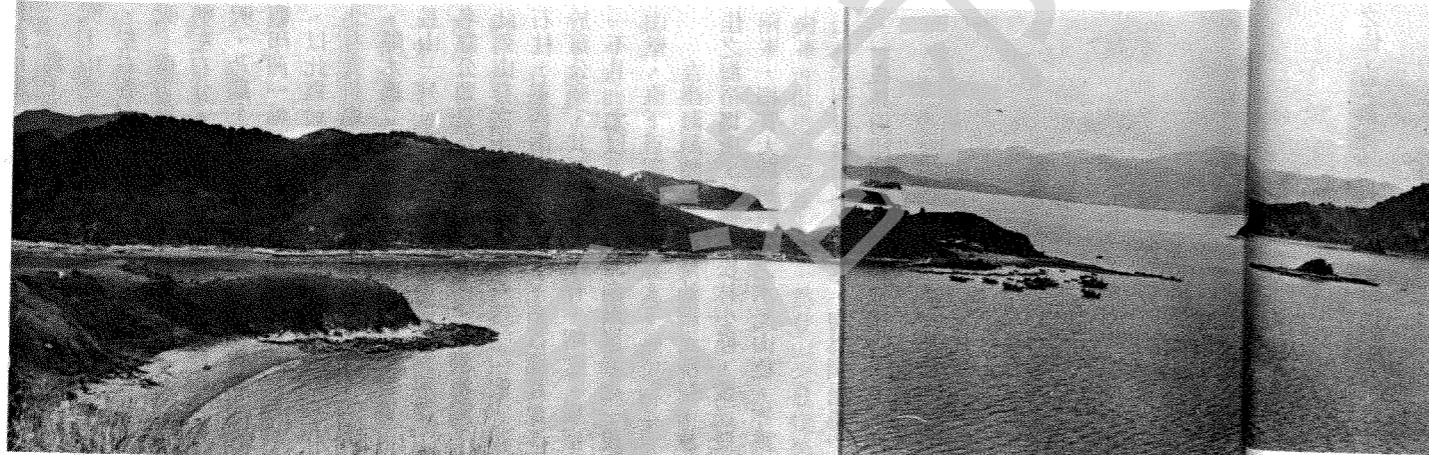
島之四坡皆陡斜，西南山坡有隱約小徑引上山頂，頂上有長草，最高處有高草叢，東北角另有小徑下山，島之西北端有礁石長伸入海，如一圓盆。

年後之事。

印洲

印洲為一小礁排，在吉澳東南印洲塘西口青洲灘上，離西流江只一百七十碼。島上有兩崗，一大一小，左右分立，中隔一隙，高者約卅多呎，山坡陡斜，東坡尤甚，幾近垂直。頂上平曠，寬十多呎，矮崗形如一直柱，高廿多呎，沙石披露，愈高愈窄，不易攀上其巔。環岸約為暗黑礁石，平伸入水，潮退伸延頗廣，如一圓盆。

此洲形如一浮水印章，海上遠望近觀皆肖，自西流江山崗俯覽更像，此區域北起吉澳南岸，西界西流江半島，南至牛角涌北岸，東及往鵝洲西涯，其形渾圓如塘，印洲適據其舟楫必經之西口，且形貌獨特為全區之冠，因名印洲塘。而印洲之印，與白沙頭咀之筆，筆架洲之筆架，高排後方之礁石墨及黃輶山下之圓形礁排所成之墨硯，同為印洲塘特異奇景。



虎王洲上望西流崗（中）及印洲（右），極右為吉澳黃輶山

筆架洲在吉澳黃輶山麓百碼外海上，北岸水下有沙堤，高潮時全部出水，可步行而過，而筆架洲亦成一連陸小島。

筆架洲在青洲灘海面之北，遠望如一筆架兩峯下之低坳，為全脊最窄處。第三峯後碎石稍減，脊頂較寬，東峯回望，山脊如刀刃朝天，山腳礁石平伸，南寬而北窄，由水邊起計，全島長一百三十多碼，寬四十多碼，礁石範圍極廣，水退時更甚。山脊東坡大塊岩石較多，然亦空具堅實之貌，極不可靠。山脊底部近中心處有一傾斜小縫隙，長七八呎，闊四呎，貫穿南北，若干年後，此孔必變大而筆架必頽傾。縫隙之位置隱蔽，面積不大，雖以輕舟傍島而過，亦須極留神始見透光，如在島上細漫步，則較易發現。

印洲塘內有兩島及四大礁排，兩島為虎王洲與企眼洲，四排為筆架洲、印洲、執毛洲及



筆架洲全貌，圖右為白沙頭咀

虎王洲上有東西兩峯，西峯較高，為三

四呎，東峯只矮一呎，中隔一狹窄山坳，高九十多呎，脊上多矮樹長草，南坡陡峭，有崩崖多處，下有小灘，北岸東西均為岩石海岸，有一闊大石灘，為山咀所隔，一分為二，山坡頗平緩，島之西北有水喉鐵管，為供應西流江及吉澳食水之水管。水管來自紅石門海岸，上通蕉頭坑水塘，入海後經虎王洲再轉往西流江及吉澳白沙頭咀。水管登岸及下水處築有巨大石堤以作防護。

此島自印洲塘海面東北方回望，如一伏虎，頭東尾西，自橫嶺下望，則形如一虎弓身北撲，海面以北，有吉澳門仔南首之虎王笏篤石灣。澳背塘內，有渾圓之羊洲，虎羊兩島合成猛虎撲羊之勢，幸兩島一灣均無人居，故無風水之爭論。

虎王洲頭排

虎王洲頭排一名白墩排，因虎王洲另名火船洲，故有此名。在虎王洲東南二百碼，為一黑礁石排，排面狹長扁平，面積不大，潮漲時大部沒入水下，只餘一石屹立海面。石上豎一鐵柱，以警過舟。水退則排面全現，寬約十呎，長二十多呎。

此排因貼近水面，四望無甚可觀，惟輕舟路過，泊岸登臨，亦足快意。

印洲排

印洲排在印洲之南約一百七十碼，石排由三大礁石合成，相貼而立，水退始現。最西一石最大，亦不過方圓十呎，石上有一大柱，由

在澳背塘中，一在西首岸邊，稱鯧魚排，一在飛機峒南麓吉澳角外，稱吉澳角排。

羊洲

香港境內有三羊洲，一在西貢內海，又名獨鰲洲，一在大埔船灣海，其三在吉澳背塘東南，三島中以吉澳附近一島為最大。

此島又名對面洲，以其位於吉澳門仔對面，與門仔山咀相去不過七十碼，東去峨眉洲紅花嶺山麓亦只二百多碼。

島形北闊南窄，南北長七百多碼，闊五百多碼，南首山咀有岩石，山坡較平緩，東北三方均陡峭，東首有矮樹短草，西坡則樹木較密，多為松樹，有南北兩峯，主峯在北，高三五七呎，面積較大，南峯高三百多呎，頂上多樹，四顧受阻，兩峯間隔三百呎高之山坳，坳上滿長雜樹，毫無徑路，極難橫跨，南頂可望門仔養珠場及澳背塘西南貌與橫門風光，北頂則盡覽吉澳北山，自亞公頂至鷄公頭，山勢一字橫列，風光滿目，山下近岸處黃妮一洲浮水，半青半白，青者為樹，白者為岩，襯以綠水，其景可愛，右望峨眉海內之烏排清晰可睹，海外白沙洲孤懸海中，四週無伴。

黃坭洲

黃坭洲大者有四，一在糧船灣之東，一在荔枝窩海東，一在塔門東北鄰近弓洲，一在吉澳背塘東北二百碼，三者以澳背塘之島為最有名，蓋以其鄰近吉澳飛鼠岩（相去八百碼），位於橫門北，為取道橫門出入印洲塘之必經地帶，加以島上有洞貫通，形如貓眼，



澳背塘之蒲魚排

吉澳為大鵬灣西畔吉澳羣島之最大一島，為此區之心臟地帶，村民極多，島上青松遍野，山景海景，均極秀美，為香港境內之一等風景區。

此島島形特異，南北各有一列山脊，由另一大油桶實以石塊水坭而成，上立鐵杆，當漲潮時，全排沒於水下，只有粗大鐵桶現於海上。一斜立之山脊相連，會有人以反寫之「之」字。

吉澳



黃坭洲頂遠眺澳背塘及吉澳角排

比擬島形，可稱恰當。

島上多山，最北一峯名亞公頂，高二五〇呎，山之西麓即為吉澳市區，市區南有一海灣，左右各有一島，一高一五〇呎，一高二〇〇呎。南方為山脊地帶，低地上有禾田，過此山勢左右分，左首聳立高峯，為黃幌山，高四百呎，乃島上第二高山，頂上北覽吉澳全島，南觀印洲一塘，山景怡情，觀眺之樂以此為最，右首過一狹窄山脊至門仔山，山北有養魚場，為漁農處之實驗魚場。羊洲一島，隔水矗立，伸手可及。海面稱澳背塘，塘北長山一列，西起吉澳市區後之東灣海灘，東止名雞公頭之百呎高崖。吉澳主峯飛機峒，即在此列山脊之正中。飛機峒高四〇一呎，頂上有石柱，東西兩坡急降而下，東首連起數峯而止於雞公頭，其間陡坡、平脊、峭壁、崩崖，無一不具，尤以近雞公頭西南飛鼠岩之一段崩陷山壁，直下百呎，氣勢驚人。

吉澳海灣頗多，然無幼細之沙粒，故無上佳之海浴場所，然漫步松林小徑，或逕登南北兩峯，細賞大鵬灣西畔之水光山色，亦為一大快事。

本洲有沿岸礁排三處，均為潮退陸之嶼，一在島南印洲塘內，名筆架洲，其餘兩嶼均



羊洲頂上近瞰黃坭洲



遠景為白沙洲（豬頭洲）

吉澳角排在澳背塘北岸吉澳角山咀外四十碼許，水下有沙堤連接岸邊，潮退時可涉水而至，約三十多碼，全島扁平，潮退時可涉水而至，排之四週為粗沙碎石，滿長海草，最高處十三呎，為一大石叢，荊草雜樹叢生密集，不能窮其真貌，東首有一丈許高下之大石，可攀上以賞覽排東景貌。南岸岸邊可望黃幌山，近水處有一獨立巨石，此排長約百碼，寬三十多碼。

鯧魚排

鯧魚排一名塘排，在澳背塘西岸，離岸邊約三十多碼，全島扁平，潮退時可涉水而至，排之四週為粗沙碎石，滿長海草，最高處十三呎，為一大石叢，荊草雜樹叢生密集，不能窮其真貌，東首有一丈許高下之大石，可攀上以賞覽排東景貌。南岸岸邊可望黃幌山，近水處有一獨立巨石，此排長約百碼，寬三十多碼。



澳背塘之蒲魚排



羊洲頂上近瞰黃坭洲



遠景為白沙洲（豬頭洲）